



OKRESNÁ PROKURATÚRA ZVOLEN  
Trhová 7, 960 19 Zvolen 1

Číslo: 3 Pv 334/20/6611-9  
EEČ: 2-51-119-2021

Zvolen 19.02.2021

**U Z N E S E N I E**

**Trestná vec:** obv. **XXXXX**

**Trestný čin:** prečin: ublíženie na zdraví podľa § 158 Trestného zákona

**Rozhodol:** prokurátorka Okresnej prokuratúry Zvolen

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku ***schvaľujem zmier uzavretý medzi:***  
**obvinenou:**

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX  
miesto narodenia: XXXXX  
rodné priezvisko: XXXXX  
trvalé bydlisko: XXXXX 1944/1 XXXXX  
väzba: nie

a

**poškodenými:**

1. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX  
trvalé bydlisko: XXXXX 209/5 XXXXX

2. XXXXX

sídlo: XXXXX 5 XXXXX, Slovensko  
v zastúpení: XXXXX, splnomocnený zástupca

Obsahom zmiernu je:

Potvrdenie o zaplatení peňažnej sumy určenej Ministerstvu spravodlivosti SR na ochranu a podporu obetí trestných činov vo výške 100 €

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku ***zastavujem trestné stíhanie obvinenej***

XXXXX

dátum narodenia: XXXXX  
miesto narodenia: XXXXX

rodné priezvisko: XXXXX  
trvalé bydlisko: XXXXX 1944/1 XXXXX  
väzba: nie

ktorá je trestne stíhaná pre trestný čin:

- prečin: ublíženie na zdraví podľa § 158 Trestného zákona  
štádium: dokonaný trestný čin  
forma trestnej súčinnosti: jeden páchatel' vo veci

realizované policajtom Oddelenie výkonu služby ODI vo Zvolene pod spisovou značkou ORP-103/DI-ZV-2020

na tom skutkovom základe, že:

dňa 16.06.2020 v čase okolo 13.15 h v meste XXXXX, okres XXXXX viedla po ulici Okružnej v smere na cestu I/16 ako vodička osobné motorové vozidlo zn. DACIA DUSTER, ev. č. ZV 731 CP, ktorého je majiteľkou, pričom v križovatke ulice Okružnej s cestou I/16 nedala prednosť v jazde cyklistke XXXXX, nar. XXXXX, trvale bytom Ulica XXXXX č. 209/5, XXXXX jazdiacej po ceste I/16 v smere od centra mesta XXXXX na bicykli zn. Author, ktorého je vlastníčkou a narazila prednou časťou vozidla do zadnej časti jej bicykla, v dôsledku čoho XXXXX spadla na zem, čím utrpela zranenia a to pomliaždenie pravého kolena ťažšieho stupňa, pomliaždenie hrudníka vľavo, neúplnú zlomeninu dolného článku palca ľavej nohy, ľahké podvrtnutie pravého členkového kĺbu a pomliaždenie pravej ruky ľahkého stupňa, ktoré si vyžiadali dobu liečenia v trvaní 34 dní, čím porušila povinnosť upravenú v ustanovení § 20 ods. 1 zákona č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení a XXXXX spôsobila škodu na bicykli vo výške 180,98 €.

#### **Odôvodnenie:**

Uznesením povereného príslušníka PZ ODI OR PZ XXXXX sp. zn. ORP-103/DI-ZV-2020 zo dňa 13.09.2020 bolo podľa § 199 ods. 1 Tr. poriadku začaté trestné stíhanie a súčasne aj podľa § 206 ods. 1 Tr. poriadku vznesené obvinenie XXXXX, nar. XXXXX, trvale bytom ulica XXXXX č. 1944/1, XXXXX pre prečin ublíženia na zdraví podľa § 158 Tr. zákona, pretože

obvinená dňa 16.06.2020 v čase okolo 13.15 h v meste XXXXX, okres XXXXX viedla po ulici Okružnej v smere na cestu I/16 ako vodička osobné motorové vozidlo zn. DACIA DUSTER, ev. č. ZV 731 CP, ktorého je majiteľkou, pričom v križovatke ulice Okružnej s cestou I/16 nedala prednosť v jazde cyklistke XXXXX, nar. XXXXX, trvale bytom Ulica XXXXX č. 209/5, XXXXX jazdiacej po ceste I/16 v smere od centra mesta XXXXX na bicykli zn. Author, ktorého je vlastníčkou a narazila prednou časťou vozidla do zadnej časti jej bicykla, v dôsledku čoho XXXXX spadla na zem, čím utrpela zranenia a to pomliaždenie pravého kolena ťažšieho stupňa, pomliaždenie hrudníka vľavo, neúplnú zlomeninu dolného článku palca ľavej nohy, ľahké podvrtnutie pravého členkového kĺbu a pomliaždenie pravej ruky ľahkého stupňa, ktoré si vyžiadali dobu liečenia v trvaní 34 dní, čím porušila povinnosť upravenú v ustanovení § 20 ods. 1 zákona č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení a XXXXX spôsobila škodu na bicykli vo výške 180,98 €.

Dňa 18.11.2020 prokurátorka konajúci poverený príslušník PZ predložil vyšetrovací spis spolu s návrhom na schválenie zmiernu a zastavenie trestného stíhania obvinenej podľa § 220 ods. 1 Tr. poriadku.

Podľa § 220 ods. 1 Tr. poriadku o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiernu a zastaviť trestné stíhanie ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,

b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a

c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Preskúmaním spisového materiálu zisťujem, že sa v tejto trestnej veci koná o trestnom čine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody s hornou hranicou neprevyšujúcou hranicu ustanovenú v ustanovení § 220 ods. 1 Tr. poriadku.

Obvinená XXXXX uzatvorila za asistencie probačného a mediačného úradníka Krajského súdu v Banskej Bystrici s miestom výkonu práce na Okresnom súde XXXXX dňa 29.01.2021 pod č. k. 1M/5/2020 Dohodu o zmiernu podľa § 220 a nasl. Trestného poriadku s poškodenými XXXXX a spol. XXXXX, v zastúpení XXXXX. Z obsahu uzatvorenej dohody možno vyvodiť, že obvinená uhradila spoločnosti DÔVERA zdravotná poisťovňa a.s. škodu uplatňovanú náhradu škody vo výške 179,95 € dňa 13.11.2020 prevodom na účet spoločnosti. Poškodená XXXXX uviedla, že spôsobená škoda uplatnená v trestnom konaní pozostávajúca z bolestného vo výške 1 320,19 € a škoda za poškodenie bicykla vo výške 180,98 Eur jej bola uhradená poisťovňou UNIQA a.s. Bratislava.

Všetci účastníci konania o zmiernu, t.j. obvinená XXXXX, poškodená XXXXX a spol. DÔVERA zdravotná poisťovňa a.s. v zastúpení splnomocnenec XXXXX vyhlásili, že zmiernu uzatvorili dobrovoľne a s jeho schválením súhlasia.

Obvinená urobila vyhlásenie, že sa dopustila skutku, pre ktorý je stíhaná a následne zložila sumu vo výške 100 €, ktorá je bola určená Ministerstvu spravodlivosti SR na ochranu a podporu obetí trestných činov.

Vzhľadom na vyššie uvedené, možno konštatovať, že boli splnené podmienky podľa ustanovenia § 220 ods. 1 písm. a), písm. b) a písm. c) Trestného poriadku pre uzatvorenie zmiernu medzi obvinenou a poškodenými a následný procesný postup z toho vyplývajúci.

Obvinená XXXXX je osoba t.č. bezúhonná, nemá záznam v registri trestov a nemá záznam v evidencii priestupkov.

Vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, mieru, akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem a predovšetkým vzhľadom na osobu obvinenej, jej doterajší život a postoj ku spáchanému skutku, som dospela k záveru, že takýto spôsob rozhodnutia je postačujúci. Preto bolo rozhodnuté tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia a podľa § 220 odsek 1 písm. a, b) c) Tr. poriadku bol so súhlasom obvinenej a poškodenej prokurátorkou schválený zmier a rozhodnuté o zastavení trestného stíhania podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Tr. poriadku obvinenej XXXXX pre prečin podľa § 158 Tr. zákona.

**Poučenie:**

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Eva Kubančíková  
prokurátorka